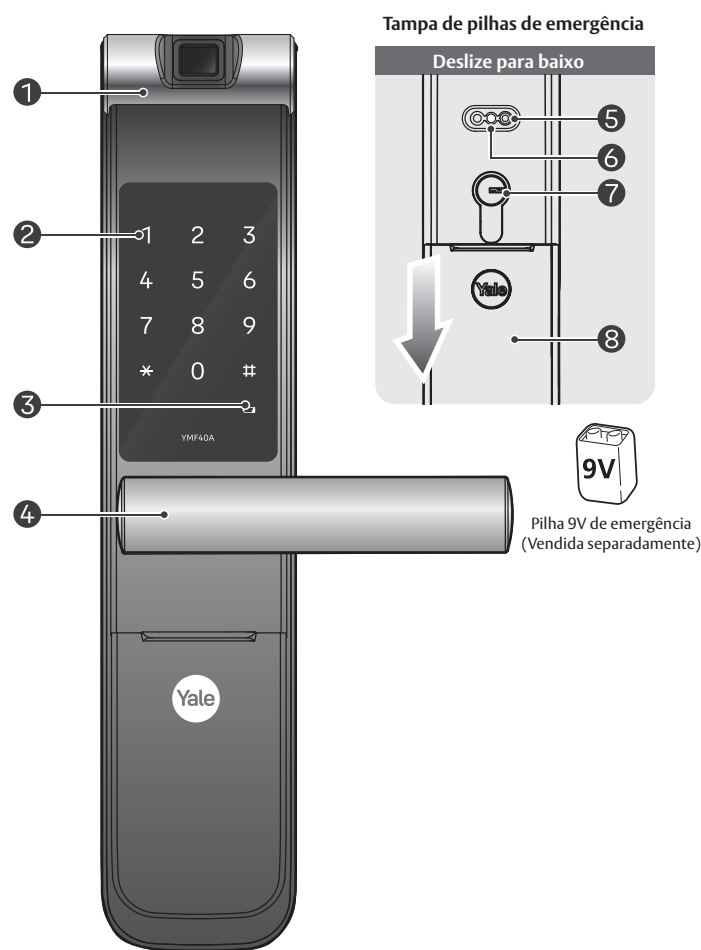
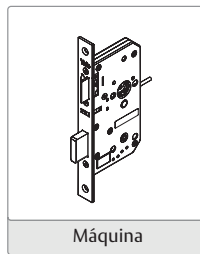
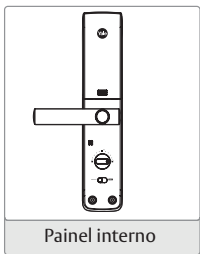
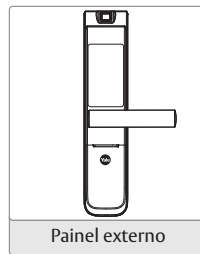


## 1. Frente (Lado externo, instalação no lado externo da porta)



## 2. Conteúdo básico

### Conteúdo básico



- Manual de usuário
- Guia de instalação
- 4 pilhas AA
- Chave de emergência
- Acabamento plástico
- Parafusos

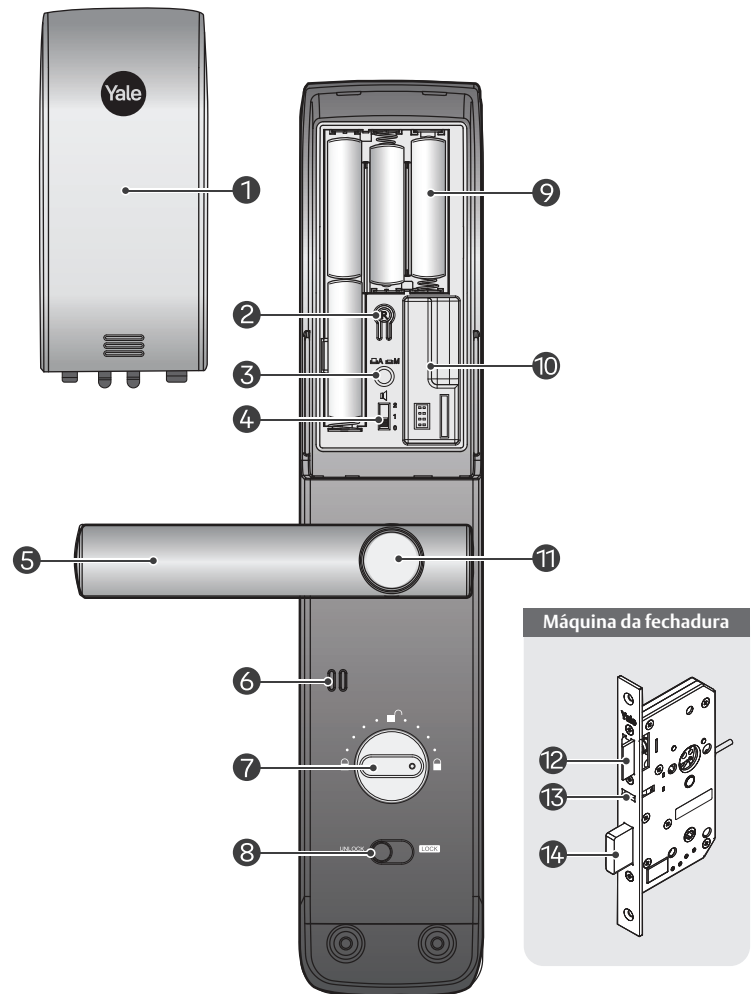
- Accessórios opcionais**
- Controle remoto
  - Módulo de controle remoto
  - Módulo Bluetooth

## 3. Especificações

Peças	Especificações	Observações
Frente (lado externo)	66mm(A) X 320mm(L) X 25mm(P), Alumínio	Temperatura de funcionamento: -15~55°C(5~131°F)
Verso (lado interno)	66mm(A) X 320mm(L) X 31mm(P), Alumínio (ABS+PC)	Temperatura de operação: -15~55°C(5~131°F)
Maçaneta	Fundido em Alumínio	
Senha de usuário	100 diferentes códigos de usuários	Até 100 códigos de usuários
Leitor de impressão digital	100 diferentes impressões digitais	Até 100 códigos de impressões digitais
Pilhas	4EA 1.5V AA baterias alcalinas (Voltage de operação: 4.5~6V)	Até um ano (com 10 utilizações diárias em modo off-line)
Máquina da fechadura	Aço SUS 430	
Opcional	Controle remoto	Wireless

※ A vida útil das pilhas podem variar dependendo da temperatura, níveis de umidade, frequência de uso e qualidade das pilhas.  
 ※ Certifique-se de que todas as peças estão incluídas ao adquirir o produto.  
 ※ Os produtos opcionais, não podem estar disponíveis, dependendo do seu país ou distribuidor local.

## 4. Verso (Lado interno, instalação no lado interno da porta)



## 5. Frente

- 1 Módulo de impressão digital
- 2 Teclado (10 teclas)
- 3 Indicador de nível de pilhas
- 4 Maçaneta externa
- 5 Entrada para pilha de emergência
- 6 Botão de reset
- 7 Chave de emergência
- 8 Tampa de emergência

## 6. Verso

- 1 Tampa dos compartimentos das pilhas
- 2 Botão de programação
- 3 Botão de fechamento automático / Manual
- 4 Ajuste de volume
- 5 Maçaneta
- 6 Auto falante
- 7 Tranqueta
- 8 Botão de fechamento forçado interno
- 9 4 pilhas alcalinas 1.5V AA
- 10 Compartimento para módulo de controle remoto (Opcional)
- 11 Botão de segurança da maçaneta
- 12 Trinco chanfrado
- 13 Sensor de travamento automático
- 14 Lingueta

## 7. Menu de configuração

**Modo normal:** Sem uma pessoa designada, qualquer pessoa que conheça a senha PIN do usuário, tem autoridade para acessar o local.

**Código mestre:** Apenas uma pessoa designada que conhece a senha PIN mestre tem autoridade para definir os recursos.

**Senha visitante:** A senha do visitante é diferente da senha do usuário e fornecido apenas aos visitantes.

**Senha única:** A senha única é usada apenas uma vez para destravar a fechadura da porta e automaticamente excluído após o uso.

**Número de código do usuário:** Os códigos devem ter 2 dígitos (como 01, 02..99, 00) e disponível no modo avançado.

	Toque o teclado com a palma da mão ou com os dedos para iniciar
	Pressione * no botão do teclado
	Pressione # no botão do teclado
	Pressione o botão de programação (R) no interior do compartimento de pilhas
	Entrar com impressão digital (Máximo 100 impressões digitais)
	Entre com senha de (4 a 10 dígitos)
	Entre com senha mestre de (4 a 10 dígitos)
	Entre com a senha de visitante (Somente 4 dígitos)
	Entre com a senha única do visitante (Somente 4 dígitos)
	Número de usuário deve conter 2 dígitos (use de 01 a 99)
	Área de rotação para avaliar mais recursos.

## 8. Características do produto

**Verificação de impressão digital com um toque**  
 Digitalização fácil pela solução de impressão digital Goodtx: detecção de dedo ao vivo e correspondência de segurança.  
 O desempenho de vivacidade líder melhora a segurança do bloqueio inteligente Yale dramaticamente

**Aplicativo Yale Access Bluetooth (módulo Yale Access BLE: item opcional)**  
 Este serviço é uma solução inovadora fornecida pela Yale. Usando a tecnologia IoT de alta tecnologia, o usuário pode acessar e destravar a fechadura digital com seu smartphone.

**Bloqueio automático do touchpad inteligente**  
 O sensor de bloqueio automático detecta o fecho da porta e bloqueia a porta automaticamente com 5 segundos. A porta trava ao tocar no teclado com a palma da mão. Como a função de fechamento automático não funcionar no modo de travamento manual, certifique-se de verificar se a porta está travada com segurança ao sair das instalações.

**Recurso de bloqueio de 3 minutos**  
 Após cinco (5) tentativas inusitadas de um código inválido ou impressão digital, o modo de bloqueio é ativado por 3 minutos.

**Etiqueta inteligente**  
 Ao inserir um código PIN no teclado, o usuário pode abrir a fechadura da porta no modo silencioso.

**Senha Falsa**  
 Aprimoramento de segurança para inserir qualquer número antes ou depois de inserir uma senha para evitar que ela seja exposta.

**Trava Forçada Interna**  
 É uma função de aprimoramento de segurança que 'desativa' métodos de autenticação, como senha e impressões digitais externas, ao configurar funções externas.

**Trava Forçada Externa**  
 É uma função de aumento de segurança que um alarme dispara se alguém abrir a porta por dentro ao configurar as funções externas.

**Recurso de guia de voz**  
 Ele orienta o usuário sobre o status da operação como definir cada recurso, modo de uso mais fácil e mais conveniente.

**Outros recursos e benefícios**  
 Controle remoto (opcional)  
 Esta opção não pode estar disponível dependendo do seu país ou distribuidor local.

- Módulo / controlador de rede (opcional): Ele permite que a fechadura da porta se conecte ao controlador de rede doméstica.
- Instrução / Alarme quebrado.
- Alarme e fonte de alimentação de emergência com pilha fraca.

## 9. Modo normal (Modo padrão)

O modo normal é um modo conveniente para qualquer pessoa definir a fechadura digital da porta.  
 O usuário pode definir a senha como código de usuário, código de visitante, código único e registrar as impressões digitais do usuário. O padrão de fábrica é o modo normal.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
12 (Processos de registros) * Continue / (R) Completar												
<b>Senha de usuário</b> Somente 1EA												
Cadastro	(R)	(U) Novo	(R)									
<b>Impressão digital</b> Até 100EA												
Cadastro	(R)	*	(U) 8 vezes	*	(R)							
<b>Senha visitante</b> Somente 1EA												
Cadastro	(U)	(R)	1 #	7 #	V #	*	(R)					
Apagar	(U)	(R)	3 #	U #	*	(R)						
<b>Senha única</b> Somente 1EA excluir automaticamente após o uso												
Cadastro	(U)	(R)	2 #	1 #	0 #	*	(R)					
Apagar	(U)	(R)	3 #	U #	*	(R)						
<b>Excluir todas as credenciais de impressão digitais</b>												
Apagar	(U)	(R)	3 #	U #	*	(R)						

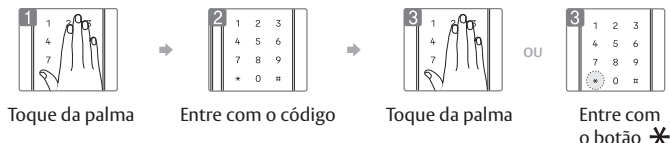
Mudar idioma											
				1	Coreano	#	*	(R)			
				2	Chinês	#	*	(R)			
				3	Inglês	#	*	(R)			
				4	Tailandês	#	*	(R)			
				5	Espanhol	#	*	(R)			
				6	Português	#	*	(R)			
Cadastro	(U)	(R)	4 #	5 #							
<b>Configuração de Bluetooth (aplicativo Yale Access)</b>											
Cadastro	(U)	(R)	7 #	Configure um novo dispositivo no aplicativo							
<b>Controle Remoto</b>											
Cadastro	(U)	(R)	8 #	1 #	SET Button	#	*	(R)			
Apagar	(U)	(R)	3 #	U #	*	(R)					
<b>Controle de rede doméstica</b>											
Cadastro	(U)	(R)	9 #	1 #	Cont roller	#	*	(R)			
Apagar	(U)	(R)	3 #	U #	*	(R)					

**Como pressionar o botão set do controle remoto**  
 Pressione o botão set (registro) localizado à direita do controle remoto. Você pode pressioná-lo usando um alfinete como a imagem.

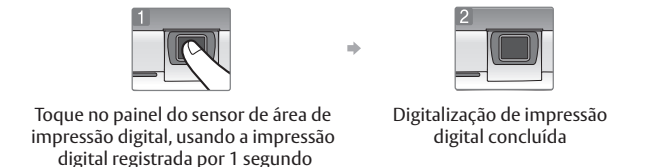
**Não faça o seguinte ao usar o aplicativo Access Bluetooth**

- Dependendo do erro de digitação do produto ou da versão do FW, o registro do aplicativo e a conexão da fechadura da porta no modo normal podem não ser possíveis, portanto, se o registro não for possível, mude do modo normal para o modo mestre e tente novamente.
- (Registro do aplicativo no Modo Mestre: Código PIN Mestre-> (Botão de Registro) => 7 => #)
- Como o aplicativo Yale Acces Bluetooth está disponível apenas no modo mestre, o código do usuário muda automaticamente para o código mestre ao registrar o APP no modo normal.
- Informamos que todas as credenciais registradas serão excluídas ao alterar o modo ou ao registrar e excluir o aplicativo.

## 10. Abrir a porta com senha



## 11. Abrir a porta com Impressão digital



## 12. Como definir o manuseio seguro

A tecnologia para evitar uma tentativa forçada de fazer um furo na porta e destrancar a porta foi aplicada.

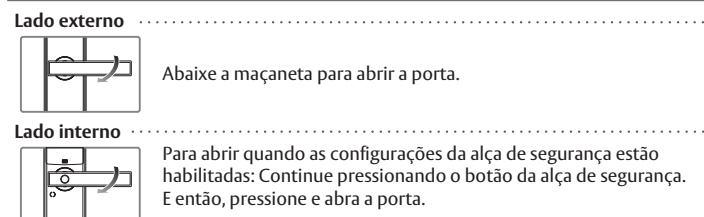
### Para ativar a configuração de manuseio seguro

Gire o parafuso de fixação no sentido anti-horário com a chave Philips, até que o botão da alça de segurança saia.

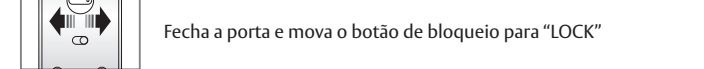
### Para desativar a configuração de manuseio seguro (configuração padrão)

Gire o parafuso de fixação no sentido horário pela chave Philips para fixar o botão, enquanto mantém pressionado o botão de segurança.

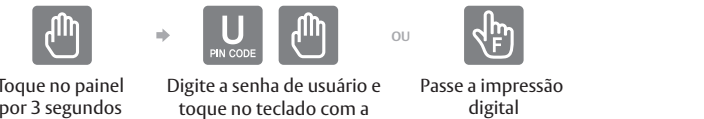
## 13. Porta de abertura (Interna / Externa)



### Trancamento forçado interno

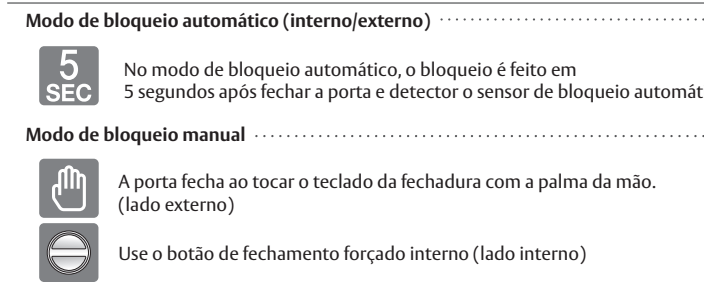


## 14. Destrancando a porta com etiqueta inteligente



### ※ Ao inserir um código PIN no teclado, o usuário pode abrir a fechadura no modo silencioso.

## 15. Trancando a porta (Interna/Externa)



## 16. Configuração de bloqueio automático / manual

Configuração de bloqueio automático

Solte o botão para definir o modo de bloqueio automático no corpo principal (depois de abrir a tampa da pilha)

Configuração de bloqueio manual

Pressione o botão para definir o modo de bloqueio manual no corpo principal.

## 17. Forma de desbloqueio com senha falsa

→ OR →

Toque da palma      Digite a senha do usuário e a senha falsa      Digite a senha do usuário e a senha falsa      Toque da palma

## 18. Trancamento forçado externo

Configuração de bloqueio forçado externo – impressão digital

Digitalize com a impressão digital registrada e segure a área de impressão digital, até ouvir 3 bipes.

Trancamento forçado externo – Código de usuário

→ → Digite o botão # por 5 segundos

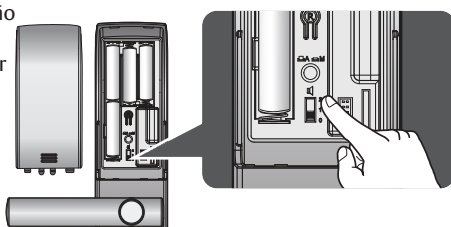
Toque da palma      Digite a senha PIN do usuário      Digite o botão # por 5 segundos

**Liberando a configuração de bloqueio forçado externo**  
Quando a porta é destravada externamente com base na autenticação adequada, o bloqueio forçado externo será liberado.

## 19. Configuração de volume

O volume do som de operação será ajustado de acordo com a configuração do interruptor de volume.

: Alto  
: Baixo  
: Mudo



## 20. Recurso de bloqueio de 3 minutos

Se uma senha de usuário inválido, a impressão digital for inserida cinco (5) vezes consecutivas, o modo de bloqueio será ativado e todos os botões no copo frontal não serão ativados por três minutos.

Para liberar o bloqueio de 3 minutos

- Abra com a maçaneta da parte interna.
- Abra a porta com a chave mecânica.
- Pressione o botão

## 21. Alarme

**Alarme:** O alarme dispara quando alguém força a porta aberta. Por exemplo, em caso de intrusão, abrindo uma fresta na porta enquanto a porta está trancada.

**Alarme quebrado:** O alarme soa quando a parte frontal está completamente separada do conjunto principal. Por exemplo, remoção forçada de produto externo (corpo frontal).

Para desligar o alarme

- Digite a senha de usuário registrado.
- Pressione o botão por 5 segundos.
- Digite a impressão digital registrada.

## 22. Fonte de alimentação de emergência para baterias descarregadas

→ → OU →

Substitua as pilhas de 9v      Toque da palma      Digite a senha e toque com a palma      Passe a impressão digital

※ No caso de pilhas descarregadas, use uma bateria de 9v para fornecer energia.

## 23. Fonte de energia

**Tamanho real de um para um**  
1.5V(LR6) Pilha alcalina AA

O produto usa quatro pilhas AA Alcalinas de 1,5V. Elas podem durar 1 ano se usados 10 vezes ao dia. (Os usuários são aconselhados a usar pilhas Alcalinas autênticas).

**Você deve substituir todas as 4 baterias nos seguintes casos:**

\* O LED de bateria fraca no teclado pisca em vermelho.

\* Quando a mensagem de notificação de bateria fraca é reproduzida.

RISCO DE EXPLOÇÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UMA DE TIPO INCORRETO. DESCARTE AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM O CÓDIGO NACIONAL OU PROGRAMA DE RECICLAGEM.

## 24. Gráfico de senhas

Gerenciamento de senha PIN (até 100 usuários)		
Tipo de Usuário	Nome usuário	Senha
Mestre		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		
Usuário ____		

## 25. Modo mestre

O modo mestre é o modo em que apenas o administrador pode definir a senha da fechadura da porta e fornecer acesso aos outros 100 senhas de usuários, 100 impressões digitais e registro individual e exclusão de senhas de uso único, permite o gerenciamento eficiente de visitantes.

1 → 14 (Processo de registros)      \* Continue / (R) Completar

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
--	---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----

**Mude para o modo mestre (do modo normal)**

Modo de mudança (R) 4 # 1 # (R) (R) (R)

**Alteração da senha mestre**      Somente 1 EA

Cadastro (R) 1 # (R) (R) (R) \* ou (R) (R)

**Senha de usuário**      Até 100 EA

Cadastro (R) 2 # 1 # UN # (R) \* ou (R) (R)

Apagar (R) 3 # UN # \* ou (R) (R)

**Impressão digital**      Até 100 EA

Cadastro (R) 3 # 1 # UN # \* ou (R) (R)

Apagar (R) 3 # UN # \* ou (R) (R)

**Senha única**      Apenas 1EA excluído automaticamente após o uso

Cadastro (R) 4 # 1 # 0 # \* ou (R) (R)

Apagar (R) 3 # (R) (R) \* ou (R) (R)

**Apagar todas credenciais**

Apagar (R) 5 # (R) (R) \* ou (R) (R)

※ O número de slot do usuário deve ter 2 dígitos. Como "01"...."99" e "00": A localização do 100 slot do usuário deve ser atribuída "00" em vez de "100"

**Controle de volume**

Alto 1 # \* ou (R)

Baixo (R) 6 # 3 # 2 # \* ou (R)

Mudo 3 # \* ou (R)

**Configuração de Bluetooth (aplicativo Yale Access)**

Cadastro (R) 7 #      Configure um novo dispositivo no aplicativo

**Controle Remoto**

Cadastro (R) 8 # 1 # UN # SET # \* ou (R)

Apagar (R) 3 # UN # \* ou (R) (R) (R)

**Controle de rede doméstica**

Cadastro (R) 9 # 1 # Cont roller # \* ou (R)

Apagar (R) 9 # (R) (R) # \* ou (R) (R) (R)

**Mude para o modo normal (do modo mestre)**

Modo de Mudanças (R) 6 # 1 # U # U (R) (R)

※ Função de guia de voz: A fechadura fornece orientação por voz para o usuário e será útil para configurar os recursos da fechadura corretamente.  
※ Todas as senhas registradas e outras credenciais, podem ser excluídas no momento da mudança de modo.  
※ Instale (registre) o módulo de rede quando quiser usar um controle remoto ou rede doméstica.

## 26. Notas importantes

Não instale a fechadura digital em um ambiente externo

Não tente desmontar a fechadura digital sozinho.

Não borrife água diretamente ou limpe com produtos químicos, como benzina, gasolina ou álcool.

Não use ferramenta com força no produto.

Ao usar, lembre-se que outra pessoa pode ver a senha.

Certifique-se de trancar a porta com força quando sair.



## Manual de Instalação

### YMF40A

Impressão digital / Senha / Chave

Grupo ASSA ABLOY

## 27. Advertência e segurança

- Não instale fechadura digital em um ambiente externo.
- Não tente desmontar a fechadura digital da porta sozinho.
- Ao fazer isso, você pode receber um choque eletrônico e danificar o produto.
- Não use força com uma ferramenta no produto.
- Certifique-se de trancar a porta com força quando sair.
- Tenha cuidado para não bater na maçaneta, pois pode causar ferimentos.
- Não use água e nenhum tipo de solvente para limpar o produto, como gasolina ou benzina, pois eles podem causar danos ao circuito eletrônico, deterioração e / ou descolamento da tinta.
- É recomendável alterar o código do usuário regularmente.
- No modo de travamento manual, certifique-se de verificar se a porta está travada com segurança.
- Quando o bloqueio forçado externo é definido e desbloquear a porta, o alarme será ativado.
- Não use baterias recarregáveis. Somente baterias alcalinas são recomendadas.
- Certifique-se de seguir as instruções acima para evitar lesões.
- Não pode ser garantido em condições e ambientes especiais, como condensação de água, beira mar.

POR FAVOR, LEIA AS INSTRUÇÕES ANTES DE USAR.  
As funções e o design destes produtos, podem ser alterados sem previo aviso, para melhoria, desempenho e qualidade.

A embalagem deste produto pode ser reciclado.

**NOTE:** Resíduos de produtos elétricos não devem ser descartados com os lixos domésticos. Recicle onde houver condições. Consulte as autoridades locais ou o revendedor para obter conselhos sobre reciclagens.

 ISL-1857-00-015